



Consejo Económico y Social

Distr. limitada
10 de abril de 2008
Español
Original: inglés

Comisión de Prevención del Delito y Justicia Penal

17º período de sesiones

Viena, 14 a 18 de abril de 2008

Tema 4 a) del programa provisional*

Tendencias de la delincuencia a nivel mundial y reacciones ante ella: integración y coordinación de los esfuerzos de la Oficina de las Naciones Unidas contra la Droga y el Delito y los Estados Miembros en materia de prevención del delito y justicia penal; Labor de la Oficina de las Naciones Unidas contra la Droga y el Delito para facilitar la ratificación y aplicación de la Convención de las Naciones Unidas contra la Delincuencia Organizada Transnacional

República Islámica del Irán: proyecto de resolución

La Comisión de Prevención del Delito y Justicia Penal recomienda al Consejo Económico y Social que apruebe el siguiente proyecto de resolución:

Protección contra el tráfico de bienes culturales

El Consejo Económico y Social,

Recordando la resolución 56/8 de la Asamblea General, de 21 de noviembre de 2001, en que la Asamblea proclamó el 2002 Año de las Naciones Unidas del Patrimonio Cultural, y la resolución 58/17 de la Asamblea, de 3 de diciembre de 2003, relativa a la devolución o restitución de bienes culturales a sus países de origen,

Recordando también el Modelo de tratado para la prevención de los delitos que atentan contra la herencia cultural de los pueblos consistente en bienes muebles¹, aprobado por el Octavo Congreso de las Naciones Unidas sobre

* E/CN.15/2008/1.

¹ *Octavo Congreso de las Naciones Unidas sobre Prevención del Delito y Tratamiento del Delincuente, La Habana, 27 de agosto a 7 de septiembre de 1990: informe preparado por la Secretaría* (publicación de las Naciones Unidas, N° de venta S.91.IV.2), cap. I, secc. B.1.



Prevención del Delito y Tratamiento del Delincuente, que la Asamblea General acogió con satisfacción en su resolución 45/121, de 14 de diciembre de 1990,

Haciendo hincapié en la importancia que reviste para los Estados proteger y preservar su patrimonio cultural de conformidad con la Convención sobre las medidas que deben adoptarse para prohibir e impedir la importación, la exportación y la transferencia de propiedad ilícitas de bienes culturales², aprobada por la Organización de las Naciones Unidas para la Educación, la Ciencia y la Cultura el 14 de noviembre de 1970, y otros instrumentos pertinentes, como la Convención sobre los Bienes Culturales Robados o Exportados Ilícitamente, aprobada en Roma el 24 de junio de 1995 por el Instituto Internacional para la Unificación del Derecho Privado, y la Convención para la protección de los bienes culturales en caso de conflicto armado³, aprobada en La Haya el 14 de mayo de 1954, y sus dos Protocolos, de 14 de mayo de 1954 y 26 de marzo de 1999,

Reiterando la importancia de los bienes culturales como parte de la herencia común de la humanidad y la necesidad de protegerlos,

Reafirmando la necesidad de cooperación internacional para la prevención del tráfico ilícito de bienes culturales, en particular para la prevención de la subasta de bienes culturales y antigüedades,

Reafirmando también sus resoluciones 2004/34, de 21 de julio de 2004, titulada “Protección contra el tráfico de bienes culturales”, y 2003/29, de 22 de julio de 2003, titulada “Prevención de los delitos que atentan contra el patrimonio cultural de los pueblos consistente en bienes muebles”,

Recordando las deliberaciones del 11º Congreso de las Naciones Unidas sobre Prevención del Delito y Justicia Penal, celebrado en Bangkok del 18 al 25 de abril de 2005, y la Declaración de Bangkok sobre sinergias y respuestas: alianzas estratégicas en materia de prevención del delito y justicia penal⁴, en la que los Estados Miembros de las Naciones Unidas tomaron nota de la creciente participación de grupos delictivos organizados en el robo y el tráfico de bienes culturales, reafirmaron la importancia fundamental de aplicar los instrumentos existentes y profundizar el desarrollo de las medidas nacionales y la cooperación internacional en asuntos penales y exhortaron a los Estados Miembros a que adoptaran medidas eficaces con ese fin,

Expresando su preocupación por la pérdida, la destrucción y el traslado de bienes culturales y la participación de grupos delictivos organizados en el tráfico de bienes culturales sustraídos,

Lamentando que la Oficina de las Naciones Unidas contra la Droga y el Delito no haya podido convocar una reunión de expertos sobre la protección contra el tráfico de bienes culturales, en cumplimiento de su resolución 2004/34, principalmente por falta de recursos extrapresupuestarios,

² Naciones Unidas, *Treaty Series*, vol. 823, N° 11806.

³ Naciones Unidas, *Treaty Series*, vol. 249, N° 3511.

⁴ 11º Congreso de las Naciones Unidas sobre Prevención del Delito y Justicia Penal, Bangkok, 18 a 25 de abril de 2005: informe preparado por la Secretaría (publicación de las Naciones Unidas, N° de venta S.05.IV.7), cap. I, resolución 1.

Subrayando la importancia de fomentar la cooperación policial internacional para luchar contra el tráfico de bienes culturales y, en particular, la necesidad de intercambiar información y experiencias a fin de actuar de manera más eficaz,

Subrayando también que la entrada en vigor de la Convención de las Naciones Unidas contra la Delincuencia Organizada Transnacional⁵ ha dado un nuevo impulso a la cooperación internacional para combatir y frenar la delincuencia organizada transnacional, lo que a su vez dará lugar a criterios innovadores y más amplios para abordar las diferentes manifestaciones de esa clase de delincuencia, entre ellas el tráfico de bienes culturales muebles,

Expresando la necesidad de instituir normas para la devolución y la restitución de bienes muebles objeto de robo o tráfico que formen parte de la herencia cultural de los pueblos, así como para su protección y conservación, o de mejorar las normas vigentes en la materia, según proceda,

1. *Toma nota con reconocimiento* del informe del Secretario General sobre la protección contra el tráfico de bienes culturales⁶;

2. *Acoge con beneplácito* las iniciativas internacionales, regionales y nacionales de protección de bienes culturales, en particular la labor de la Organización de las Naciones Unidas para la Educación, la Ciencia y la Cultura y de su Comité Intergubernamental para Fomentar el Retorno de los Bienes Culturales a sus Países de Origen o su Restitución en Caso de Apropiación Ilícita;

3. *Reitera* su petición de que la Oficina de las Naciones Unidas contra la Droga y el Delito, en estrecha colaboración con la Organización de las Naciones Unidas para la Educación, la Ciencia y la Cultura, convoque una reunión de expertos a fin de presentar recomendaciones pertinentes a la Comisión de Prevención del Delito y Justicia Penal, en su 18º período de sesiones, sobre la protección contra el tráfico de bienes culturales, entre otras cosas sobre medios y arbitrios para hacer más eficaz el Modelo de tratado para la prevención de los delitos que atentan contra la herencia cultural de los pueblos consistente en bienes muebles⁷;

4. *Alienta* a los Estados Miembros que reivindiquen el derecho de propiedad de bienes culturales a que consideren la posibilidad de formular declaraciones relativas al dominio de esos bienes con miras a facilitar que se hagan efectivas esas reivindicaciones de dominio en otros Estados;

5. *Insta* a los Estados Miembros y a las instituciones pertinentes a que fomenten mecanismos encaminados a intensificar la cooperación y la asistencia recíproca para la prevención de todos los delitos que atenten contra la herencia cultural de los pueblos y a facilitar la recuperación y la devolución de bienes culturales adquiridos ilícitamente que formen parte de esa herencia, o a que refuercen los mecanismos existentes, según proceda;

⁵ Naciones Unidas, Treaty Series, vol. 2225, N° 39574.

⁶ E/CN.15/2006/14.

⁷ *Octavo Congreso de las Naciones Unidas sobre Prevención del Delito y Tratamiento del Delincuente, La Habana, 27 de agosto a 7 de septiembre de 1990: informe preparado por la Secretaría* (publicación de las Naciones Unidas, N° de venta S.91.IV.2), cap. I, secc. B.1.

6. *Insta* también a los Estados Miembros a que protejan los bienes culturales y eviten que sean objeto de tráfico promulgando leyes adecuadas, fomentando la educación, iniciando campañas de sensibilización, localizando e inventariando dichos bienes, adoptando medidas de seguridad adecuadas, aumentando la capacidad y los recursos humanos de las instituciones de vigilancia, entre ellas la policía, los servicios de aduanas y el sector del turismo, obteniendo la participación de los medios de comunicación y difundiendo información sobre el hurto y el saqueo de bienes culturales;

7. *Insta además* a los Estados Miembros a que impidan la subasta de bienes culturales a fin de protegerlos más eficazmente;

8. *Insta asimismo* a los Estados Miembros a que sigan fortaleciendo la cooperación internacional y la asistencia recíproca para prevenir los delitos contra los bienes muebles que formen parte del patrimonio cultural de los pueblos y enjuiciar a los responsables y a que ratifiquen y apliquen la Convención sobre las medidas que deben adoptarse para prohibir e impedir la importación, la exportación y la transferencia de propiedad ilícitas de bienes culturales⁸ y demás instrumentos internacionales pertinentes;

9. *Pide* al Secretario General que presente un informe sobre la aplicación de la presente resolución a la Comisión de Prevención del Delito y Justicia Penal en su 19º período de sesiones.

⁸ Naciones Unidas, *Treaty Series*, vol. 823, N° 11806.